

昭和25年3月25日



第27號

# 足立区政ニュース

## THE ADACHI KUSEI NEWS

發行  
 足立区千住一ノ五  
 東京都足立区役所  
 足立区長大山雅二  
 編輯  
 總務課文書係  
 淺草 4 4 0  
 電 足立 3 1 1 1 5



### 西新井橋の改修

區民の皆様には種々御迷惑をおかけした、西新井橋の改修は目下連日大車輪で工事を進めている。

橋長は四三九・三五米有効幅員は六・二〇米で、四月一杯には完成の予定である。

秩父連峰を見ながら自動車で自轉車で徒歩で颯爽と橋を渡る日は近い。  
 そして櫻も。



# 民生委員表彰

## 三十週年記念大會で

東京都に、初めて民生委員制

度が施行されてから、本年は  
恰度三十周年に當るので、東  
京都及び民生委員連合會共催  
の下に、三月六日東京劇場で

この記念大會が盛大に催され  
たその際民生委員として、特  
に功勞のあつた者や、民間人  
で社會事業に貢献したものに  
たいして、表彰が行われた、  
本區關係の受彰者は左の通り

ぬるむ水の流れに乗つて、足  
立區の春は、一番最初に荒川  
土堤にやつてくる、今年も又  
、枯れた芝生のあちこちに、  
緑の若葉をのぞかせて春の尖  
兵はもう堤に來ている、春季  
リクレーシヨンの一  
環として足立區、北  
千住驛主催による花  
見列車「足立區櫻號」

『足立區櫻號』  
花見列車「足立區櫻號」  
が四月十二日景勝の  
地、長瀬河畔のお花  
見に運轉されること  
になつた。

列車は定員制で、座席は充分  
にとつてあり、車中では「の  
ど自慢演藝大會」等楽しいプ  
ログラムが組まれてある、な  
お子供連れの人の爲に、自  
然科學博物館見學の便も計ら  
れ一人でも多くの参加者を望  
んでいる、詳細は最寄りの區  
役所出張所に連絡すればよい

である。  
（特別功勞者） 片岡 巖  
（一般功勞者） 茂出木庄輔  
（民間協力者） 愛惠學園長  
エム・エイ・ペイン  
（長期勤続者） 小泉庫三、木  
島善五郎、佐伯聖城、茂出木  
庄輔、大野松太郎、西澤敬光

### 足立區一の小供銀行

#### 千壽第一小學校

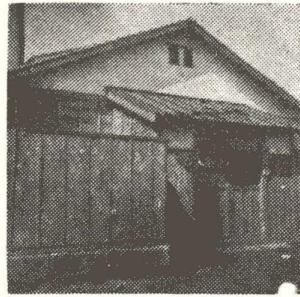
昨年十二月、大藏省通貨安定  
本部は全國百校の模範子供銀  
行を表彰したが、その中東京  
都では五校が選に入り、東京  
都小學校代表として足立區の  
千壽第一小學校が優秀な成績  
で授賞された、現在同校には  
クラス毎に十一の子供銀行が  
あり、發足一年に滿たぬ間に  
總額四十萬圓の好成績を挙げ  
ているばかりで無く、兒童生  
活の上にも、或いは鬧市での  
無駄づかいの減少とか、學用  
品、身廻り品、衣類の計画的  
購入等によつて父兄の負擔を  
軽くし、購入した品物も愛用  
の傾向が強く現われるとか、  
青少年不買化防止、物資愛護  
、家庭經濟の健全化等に對し  
らぬ貢献をなし父兄の強い支  
持を得て益々發展する傾向に  
ある。

### 足立區營小台浴場見聞記

、寺岡藤吉、吉田勇藏、田中  
廣吉、野島四郎吉、宮川平五  
郎、石井敬道、關根眞澄、細  
井種三、淺井辰五郎、内山源  
七、小守衛、牛込尚孝、松崎  
順赫、石井誠潔、中林繁藏、  
（民生委員兼職當時における  
功者）  
金子重吉、千田專壽、鈴木七  
郎、岡本祐海、江川長吉、新

王電小台停留所に降りて、東  
南に約八百米、荒川の河面を  
渡る冷たい風に、首をすくめ  
ながら、小台橋を渡つて、小  
台町の目抜通りを徒歩で三分  
位、江北橋に向つて、委託製  
パン所の角を左に折れると、  
眞新しい板塀に圍まれた、足  
立區營小台公衆浴場がある。

（小台町七二〇番地）。  
明りとりの硝子窓から差込む  
太陽の光線で、二つに區切り  
れたようにみえる浴槽の湯氣  
が、甘酢つばい匂いを漂わせ  
ている開湯をあと一時間に控  
えた浴場の内部に入ると、拭  
き磨かれた板の間に、脱衣籠  
がきちんと積み上げられてあ  
るのが先ず目につく。



腹の底を突き上げるような、  
電動機の廻轉音に充たされて  
いる浴槽と壁一重でへだてら  
れた裏側に廻り、湯の一杯入  
つてゐる木槽の上から下をみ

屋さんなど、現在の所赤字々  
々で困つてゐる所もあるよう  
ですが、お陰様で、こゝ（小台  
浴場）の經營は、今の所順調  
にいつてゐますそれに、この  
邊には、風呂屋が一軒もなか  
つたので、こゝに浴場ができ  
たことは、附近の人々に大變  
よろこばれましたね、好成績  
の原因としては、このことも  
相當影響してゐると思つてい  
るんですよ」

從業員の人達は、皆戦前、戦  
後を通じて浴場營業に經驗を  
もつてゐる人達ばかりだから  
数字的にあらわすことのでき  
ない大きなプラスとなつて、  
浴場經營の凡てに、作用して  
いるとゆう話を聞いている時  
、「全部揃いました」と聲が  
するので、作業員全員の寫眞  
をとるために、芝關に慌てて  
とび出す、「よく撮れたら見  
合寫眞にするのだから」と若  
い從業員の冗談に笑わされて  
いる所を寫してから、「おい  
そがしい所をどうも」と挨拶  
してふと氣がつくと、筆太  
に書かれた「足立區營小台公  
衆浴場」の看板になんらで、  
芝關の硝子に「發疹チフスが  
足立區にも發生しました。お  
互いに清潔に致しましょう」  
という保健所の注意書が、冬  
の陽に鮮かな三色刷りの畫面  
を光らせていた。

「寫眞は小台浴場正面」

「寫眞は小台浴場正面」

宇田川建設工事株式會社  
取締役 宇田川徳次郎

本社 足立區千住仲町六二  
電話足立(三〇九三番  
電話足立(四、三三四番  
製材所 足立區千住東町三六  
作業所 足立區千住東町三一  
自宅 足立區千住高砂町一九  
電話足立二、七八八番

體育用具、運動具、ピアノ、  
オルガン各種樂器。  
理化學、機械、標本。  
度量衡器、計量器、校具。  
家具、修理

株式會社 上野製作所  
代表者 田中恒三郎  
本社 足立區千住三ノ三九  
出張所 足立區千住二ノ三  
電話足立二、三三三、八六六

共済組合指定  
月賦販賣三ヶ月  
株式會社 石鍋時計店  
足立區千住一ノ六八  
電話足立三、七〇九番

寫眞 寫眞は  
北千住驛前舊道  
石井健祐寫場へ  
千住二丁目五二番地

寫眞は小台浴場正面  
遠近に拘らず  
出張撮影に應じます



### 地方税法の一部改正

今回地方税法の一部が改正され、二月二十八日法律第二號で公布になった。適用の日は、三月一日からで、改正の要點は次の通りである。

- 一、左記物件で、三月一日以後の取得に對する取得税の廢止。
- 1 船 舶 2 自動車
- 3 電 話 4 漁業權
- 5 不動産 6 舟

### 飲食店に御注意

飲食營業臨時規整法に基いて營業許可になつた者は、(許標)をその店舗の店頭その他見易い場所に掲示することになつてゐるが、まだ勵行しない店舗が見受けられるので、今般關東民部から「外部から一見し容易に見得る場所」に掲げるよう指示があり、都でもまた、從來店舗内等に掲げてあるものについては速やかにあらためるよう注意喚起している。

### 子供の會

大川町東婦人會では少年輔導週間の行事として三月五日午後一時から千壽第三小學校講堂で子供會を開催地元有志及び學童の演技があり午後五時盛會裡に閉會した。

### 視覚教育の發達促進

#### 巡回映画の設備充實

昭和二十三年一月、關東民部部の好意により、ナトコ映寫器の長期貸與を受け、連日區民の文化智識の啓蒙と、國際情勢に對する認識を深め、併せて民主主義の正しい在り方の理解を計つていた區教育課では、今度、更に、社會教育の一環として、巡回映畫の設備を充實し、規畫教育の使命遂行と同時に、その發達を促進することになつた。

#### 保險衛生講座開催

千住元町婦人會では三月十八日午後一時から區立三中で地區の主婦を對象とした保險衛生講座を開催した。

### 不燃都市の實現へ

#### 臨時建築制限規則の改正

建設省では今般臨時建築制限規則(昭和二十四年建設省令第九號)の一部を改正二月五日から施行することとなつた。建設省では今般臨時建築制限規則(昭和二十四年建設省令第九號)の一部を改正二月五日から施行することとなつた。セメント、木材の統制は一月一日で撤廢されたが、就中木

る場所へ、入場するもの、つばら交響樂、器樂、聲樂等、純音樂を、研究發表する會場に入場するもの、又、運動競技で學生生徒、若しくは、競技をなすことを業としなないもの行う競技場に、入場するものについては、百分の六十を百分の四十と改正された

許可	大臣	建設	許可	許事	知事	出	届	要	不									
①劇場、映畫館、寄席等の興行場の用途の木造建築物で床面積(既存合算)三〇〇M <sup>2</sup> 以上の築造改	②一〇〇M <sup>2</sup> 以上の木造建築物の築造	③壓延鋼材一〇〇噸以上を使用する建築物の築造	④臨建後築造した木造建築物を①に用途變更する時で床面積三〇〇M <sup>2</sup> 以上	⑤同右 建築物を他の用途に供する場合床面積一〇〇〇M <sup>2</sup> 以上	⑥木造建築物の築造で三〇〇M <sup>2</sup> 以上一〇〇〇M <sup>2</sup> 以下	⑦壓延鋼材一〇噸以上一〇〇噸以下を使用する建築物の築造	⑧臨建後築造した建築物を他の用途に供する場合で床面積三〇〇M <sup>2</sup> 以上一〇〇〇M <sup>2</sup> 以下	⑨木造建築物で三〇〇M <sup>2</sup> 以下の築造	⑩壓延鋼材一〇噸以下を使用する建築物の築造	⑪専用住宅農家漁家の築造	⑫學校教育法による學校築造	⑬安本の認可した公共事業に係る建築物の築造	⑭建設大臣の指定するもの	⑮災害救助法に基き知事又は市町村長が救助の爲にするもの	⑯九〇日以内の存續期間で丸太天幕又はよしすの類を使用して假設するもの	⑰水力發電所	⑱築造する床面積一〇M <sup>2</sup> 以下のもの	⑲建設大臣の指定するもの

入浴隨意

旅館 菊 泉

千住一ノ七六  
北千住驛から三分

御料理  
割烹、仕出し

三 登 屋

島 昌 治

千住末廣町五四

大小宴會に是非  
御料理

たぬきや

岩見染吉

栗原一、二二三  
西新井大師前

大衆會席  
宴會、商談には

サロ 京 樂

店主 日比野守一郎

都 電 終 点 前  
電 足 立 三 〇 一 番



# 出張所めぐり

## 第五出張所



右から  
越渡 直行  
高安 靖明  
荒井文次郎  
菊地智情子  
清水富士子  
町山 盛  
上田幸太郎  
荒井 久子  
彦根 仙藏

**職員訓**  
暗い入口を入ると、眼の前に區長の要望事項である、親切丁寧。迅速正確。公平無私。の職員訓が貼つてある。

**所長方針**  
「今日は」と言うと、九人の職員が、「ニコニコしながら、「いらしやい」と言ってくれた、部屋は暗いが明るい人達だ、特に町山所長は何時もニコく笑つている。「腹が大きくなりましたね」

**區長代理の所**  
「相談だけではない、連絡も

長だから」と笑う、笑うと細い眼が、なお細くなる、象の眼だ。

### 所長方針

「所長さんの方針は何んですか」「出張所は區政の末端ではなく最前線だから、この點に特に重點を置いて區政の民主化即ち出張所の民主化をモットーにしているよ」「出張所の民主化と申しますと」

「それは一口に言えば役所と言ふものは、區民の方は何にか冷い親しめない存在に感じているよ」だ、先ずこれを打破するために常にニコく仕事に當り親切丁寧に重點をおいた、今では區民の方も私達の誠意が通じたのか酒屋が八百屋へでも行くような氣持で氣持で来るようになったので、なお一歩前進して區役所の相談をうけるようにして居るよ」「相談とは何んですか」「相談だけではない、連絡も

しているよ、例えば税金とか戸籍とか生活扶助とか區役所所管事務についての全般だ然し私達も人間だから、分らないことがある、その時は擔當課へ問合せ返事をしているよ」

**區長出張所へ**  
「區長さんも區政の最前線たる出張所に一日居て區民の方の相談に直接應じたいと常に言つておりました、これが實現したら地元の方は色々な相談や依頼をもつて列をなすでしょうね、區長さんが出張所に来るとすれば當然足立區で人口も世帯も一番多い、この出張所が第一候補になるでしょうね」「そうかな、そうなら「有難いよ」「所長さんが、さういつておられたと區長さんにお伝えしましょう」話し

**自由権思想の高揚**  
**人權擁護委員決まる**

國民に、保障されている基本的人權を擁護し、自由人權思想の普及高揚を圖るために、今度東京法務局長から、足立區の人權擁護委員(任期、二年)として、左の二氏が委嘱

「區長さんもお邪魔しました」と言つと、又皆んながニコくしながら「御苦勞様でした」と言つてくれた、期るい氣持になつて外に出たら明るい空には明るい雲が浮んでいた。(電話(足立)二九〇三番)

**住みよい町にと道路の補修**  
高砂町西協和婦人會

霜落けて、わかつた道を、歩き良い立派な道路にして、私達の町を住みよくしようと、去る三月九日、十日の兩日に亘つて、高砂町西協和婦人會では、會員總出で、町内一帯に亘り、歩き難い凸凹道、雨降り日には泥濘となる道等に、炭ガラを敷いて補修をなし區民の方が見えになつておた。

<p><b>印章ゴム印</b> 事務用文具</p> <p><b>九天堂印房</b></p> <p>千住橋戸町四三番地 電話足立二三六六番 千住大橋通り三ツ角</p>	<p><b>日新工業株式會社</b></p> <p>社長 佐久間榮吉</p> <p>本社 千住東町九三 工場 東京・大阪・山形・綾瀨</p> <p><b>エルゲンの</b> キヤラメル</p> <p><b>エルゲン製菓株式會社</b></p> <p>取締役社長 八幡早助</p> <p>本社 足立區興野町一六五 電話足立二八四一</p>	<p>時計・貴金屬・眼鏡 共済組合指定</p> <p><b>島田時計店</b></p> <p>島田 久太</p> <p>足立區本木町二ノ一八一二 (關屋小學校前通り)</p>	<p>しよそ品質本位 皆様の店</p> <p><b>高田酒店</b></p> <p>柳原町一五八 柳原神社ソバ</p>	<p>迅 襖表装、對立 速 金、銀、屏風 町 其の他一式請負 御一報次第参上 致します</p> <p><b>清水表装店</b></p> <p>千住高砂町一三二 元三軒家通り土手際</p>	<p>稅務署労働基準署 諸届用紙あります おしよる印刷の店</p> <p><b>巧文社印刷所</b></p> <p>(舊織田印刷所)</p> <p>千住二ノ五五 電話三七六七番 北千住驛前美觀商店街通</p>	<p><b>廣告の申込は</b> 總務課文書係へ 電話足立三一一一 二一〇圓</p> <p>★廣告料は一回に付一欄 一欄以上何欄でも結構です 長期契約歡迎</p>
--	--	---	---	---	--	---